BEETHOVEN
CONSERVATORY OF MUSIC,
1603 OLIVE ST.,
ST. LOUIS.

A MADAME LA MARQUISE MARTELLINI

Adelaide

von

BEETHOVEN

für das

Pianoforte übertragen

von

FRANZ LISZT.

Neue revidirte Ausgabe.

Eigenthum der Verleger.

Leipzig: Breitkopf & Härtel.

PARIS, M. SCHLESINGER — Pr. Mk. 2.– — LONDON, MORI & LAVENU

Eingetragen in das Vereinsarchiv.

4035.

Bx 57

ADÉLAÏDE.

F. Liszt.

Larghetto.

cantando

Piano.

una corda

p

Ped. Ped. Ped.

dim.

poco rit.

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

cantando ed

p

espressivo sempre

Ped. Ped. Ped.

cresc.

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

dim.

Stich und Druck von Breitkopf & Härtel in Leipzig.

15035

smorz.

rechte Hand

p

Ped.

A

rechte Hand

Ped. p

Ped.

Ped.

più cresc.

poco rit.

smorz.

p

Ped.

Ped.

cresc.

Ped. 3 legato Ped. Ped. Ped. Ped.

p

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

rf *p* *dolce* *p* *p* *sempre legato e tranquillo*

cresc.

8

ff vibrato *p subito espressivo*

un poco rit. *smorz.* *dolce*

sf e poco rall. *pp* *pp una corda*

pp *dolcissimo*

sempre

cantando

dolcissimo

armonioso

tre corde

molto cresc.

cresc. marc.

sf *energico*

pp *una corda*

pp subito

8

tre corde

f

ff

Ped. Ped. Ped. *f marcato* Ped.

p

una corda

cresc.

8

p

espressivo assai

pp subito Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

poco rall.

smorz.

amorosamente

dolcissimo

Ped. Ped. Ped. Ped.

Ped. Ped. Ped. Ped.

tre corde

Ped. Ped. *mf agitato*

rallent.

cresc.

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

Cadenza ad lib.

Ped. *sf* Ped.

Ped. Ped.

poco a poco più agitato

a capriccio

crescendo

ed appassionato assai

ten.

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

ritenuto e smorz. pp

una corda

dolce armonioso un poco rallentando

pp

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

8

tre corde

f vibrato

stringendo

f agitato

Ped. Ped. Ped.

espressivo

poco rallentando

p

f vibrato

stringendo

Ped. Ped. Ped. Ped.

poco rit. - - - *e dim.*

p

Ped. Ped.

8

dolce

una corda

pp

Ped.

8

tre corde

stringendo

f vibrato

Ped. Ped. Ped. *f agitato*

espressivo

poco rall. - -

p

Ped. Ped.

- *stringendo*

f

Ped. Ped.

8

dim. - - - *poco rall.* *dolce*

p *leggiero*

Ped. Ped. Ped. Ped.

8

Ped. Ped. Ped. Ped.

poco a poco più animato
staccato

crescendo molto - - - - linke Hand linke Hand

p

Ped. Ped. Ped.

l. H. l. H. l. H.

Ped. Ped. Ped.

8

crescendo - - *molto* - - - *ed accelerando* *ff*

Ped. Ped. Ped.

8

ff

Ped. Ped. Ped. Ped.

8

fff grandioso

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

sf *marcatissimo* L. H. *rinforz.*

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

espressivo *una corda* *pp rallentando*

mf *p* *ppp*

Ped. Ped. Ped. Ped.

a tempo *tre corde* *una corda* *pp rallentando* *diminuendo* *pp* *riten.* *perdendo* *ppp*

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. *lang*

Die nach oben gestrichenen Noten mit der rechten Hand und die nach unten mit der linken.

Allegro.

p

Canto.

Linke Hand

r. H.

con anima

l. H.

p

f

r. H.

3

Ped. Ped.

3 4 5 2 1 4 5 2 1 4 5 2

p

dolce espressivo

Ped. Ped. Ped. Ped.

Ped. Ped. Ped. Ped.

appassionato

cresc.

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

rit.

p

dolce

Ped. Ped. Ped. Ped.

p

espressivo

f appassionato

Ped. Ped. Ped. Ped. Ped. Ped.

p

Ped. Ped. Ped. Ped.

Canto.

espressivo assai

p agitato

Ped. Ped. ✻

animato

Ped. Ped. Ped. ✻

8

rinforz.

Ped. Ped.

8

dim.

p dolce

espressivo

Ped. ✻

un poco rit.

cresc.

fp

Ped. ✻ Ped. ✻ Ped. Ped. ✻

dolce

cre - - scen -

Più Allegro.

leggiero

do

f appassionato

p

crescendo molto

trillo

staccato

staccato

f

rinforzando

ff

dimin.
rallent.

Adagio.

più rallentando

espressivo

Tempo I.

smorz.

p

ritenuto

perdendo

ppp

Originalwerke und Bearbeitungen

von

FRANZ LISZT

im Verlage von Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Für das Pianoforte zu 2 Händen.

Originalkompositionen.

	ℳ	₰
Etudes d'Exécution transcendante. Seule Edition authentique, revue par l'Auteur.		
No. 1. Preludio. C dur	—	50
- 2. A moll	1	—
- 3. Paysage. F dur	—	75
- 4. Mazeppa. D moll	2	—
- 5. Feux follets. Irrlichter. B dur	1	50
- 6. Vision. G moll	1	50
- 7. Eroica. Es dur	1	25
- 8. Wilde Jagd. C moll	1	75
- 9. Ricordanza. As dur	1	75
- 10. F moll	1	75
- 11. Harmonies du Soir. Des dur	1	25
- 12. Chasse-Neige. B moll	1	50
Dieselben in zwei Heften. 4°. à	7	50
Dieselben. (V. A. 367) n. ℳ 5. — Eleg. geb. n.	6	20
Grosses Concert-Solo. E moll	4	50
Consolations	3	50
Dieselben. Einzelausgabe ℳ —.50 bis	1	—
Impromptu	1	25
Sonate. (An Robert Schumann) H dur	4	50

Paraphrasen und Transcriptionen.

Beethoven, Ludwig van, Adelaide Op. 46. Nouv. Edit. augm. d'une gr. cadence	2	—
—— An die ferne Geliebte. Liederkreis. (Op. 98)	3	—
No. 1. Auf dem Hügel sitz ich spähend. — No. 2. Wo die Berge so blau. — No. 3. Leichte Segler in den Höhen. — No. 4. Diese Wolken in den Höhen. — No. 5. Es kehret der Maien. — No. 6. Nimm sie hin denn, diese Lieder.		
—— Sechs Lieder. (Aus Op. 75. 83. 84.)		
No. 1. Mignon. A dur	—	75
- 2. Mit einem gemalten Bande. F dur	—	75
- 3. Freudvoll und leidvoll. A dur	—	50
- 4. Es war einmal ein König. G moll	—	75
- 5. Wonne der Wehmuth. E dur	—	50
- 6. Die Trommel gerührt. F moll	—	75
Dieselben (No. 1—6) komplet	3	—
Franz, Robert, 5 Schilflieder von *N. Lenau.* Auf geheimem Waldespfade. — Drüben geht die Sonne scheiden. — Trübe wird's, die Wolken jagen. — Sonnenuntergang. — Auf dem Teich, dem regungslosen.	2	50
—— **3 Lieder.** Der Schalk. — Der Bete. — Meeresstille.	2	50
—— **4 Lieder.** Treibt der Sommer seinen Rosen. — Gewitternacht. — Das ist ein Brausen und Heulen. — Frühling und Liebe.	2	50
Mendelssohn Bartholdy, Felix, 7 Lieder aus Op. 19. und 34.		
No. 1. Auf Flügeln des Gesanges v. *Heine*	1	—
- 2. Sonntagslied von *C. Klingemann*	—	75
- 3. Reiselied von *H. Heine*	1	25
- 4. Neue Liebe von Demselben	1	—
- 5. Frühlingslied von *Lenau*	1	50
- 6. Winterlied. 7. Suleika	1	—
Schumann, Robert. Zehn Lieder.	3	—
No. 1. Weihnachtlied. — No. 2. Die wandelnde Glocke. — No. 3. Frühlings Ankunft. — No. 4. Des Sennen Abschied. — No. 5. Er ist's. — No. 6. Nur wer die Sehnsucht kennt. — No. 7. An die Thüren will ich schleichen.		
Schumann, Clara. No. 8. Warum willst du And're fragen. — No. 9. Ich hab' in deinem Auge. — No. 10. Geheimoe Flüstern hier und dort.		
42 Lieder von **Beethoven, Franz, Mendelssohn Bartholdy, Robert** und **Clara Schumann.** 4. (V. A. 366) n. ℳ 5. — Eleg. geb. u.	7	—
Concert-Paraphrase über Mendelssohn's Hochzeitmarsch und Elfenreigen aus dem Sommernachtstraum	4	—
Illustrations du Prophète de **G. Meyerbeer:**		
No. 1. Prière. Hymne triomphale. Marche du sacre	4	—
- 2. Les Patineurs	4	—
- 3. Pastorale. Appel aux armes	4	—
Phantasiest. üb. Motive a. Rienzi v. **R. Wagner**	2	50
Spinnerlied aus: Der fliegende Holländer von **R. Wagner**	2	50
Zwei Stücke aus **R. Wagner's** Tannhäuser und Lohengrin:		
No. 1. Einzug der Gäste auf Wartburg	2	—
- 2. Elsa's Brautzug zum Münster	1	—
Aus **Rich. Wagner's** Lohengrin:		
No. 1. Festspiel und Brautlied	3	—
- 2. Elsa's Traum und Lohengrin's Verweis an Elsa	1	50
Aus **Rich. Wagner's** Tristan und Isolde: Isoldens Liebes-Tod. Schluss-Scene	1	75
Transcriptionen aus **Rich. Wagner's** Opern. Für das Pianoforte. Komplet. 4. (V. A. No. 305) n. ℳ 5. — Eleg. geb. n.	6	20

Arrangements.

	ℳ	₰
Symphonische Dichtungen.		
No. 1. Ce qu'on entend sur la montagne. Klavierauszug von L. Stark	4	75
- 2. Tasso. Kl.-Ausz. v. Th. Forchhammer	3	50
- 3. Les Préludes. Kl.-Ausz. v. K. Klauser	4	25
- 4. Orphéo. Klavierauszug von F. Spiro	2	—
- 5. Prométhée. Kl.-Ausz. von L. Stark	3	25
- 6. Mazeppa. Klav.-Ausz. v. L. Stark	4	—
- 7. Festklänge. Klav.-Ausz. v. L. Stark	3	50
- 8. Héroïde funèbre. Klavierauszug von Th. Forchhammer	2	50
- 9. Hungaria. Klavierauszug v. F. Spiro	3	75
- 10. Hamlet. Kl.-Ausz. v. Th. Forchhammer	3	—
- 11. Hunnen-Schlacht. Klavierauszug von L. Stark	3	50
- 12. Die Ideale (nach Schiller). Klavierauszug von A. Hahn	4	75
Eine Symphonie zu Dante's Divina Commedia. Kl. Ausg. von Th. Forchhammer	6	50
Le Triomphe funèbre du Tasse. Epilogue du poème symphonique »Tasso«. Transcription pour Piano de l'Auteur	2	25

Bearbeitungen fremder Werke.

Beethoven, L. van, Symphonien.		
No. 1. C dur. Op. 21	4	50
- 2. D dur. - 36	6	—
- 3. Es dur. - 55 (eroica)	7	50
- 4. B dur. - 60	6	—
- 5. C moll. - 67	6	—
- 6. F dur - 68 (pastorale)	7	—
- 7. A dur - 92	7	—
- 8. F dur. - 93	5	—
- 9. D moll. - 125	10	—
Dieselben komplet in 2 Bänden. No. 1—5. 6—9. (V. A. 40ab) n. á. ℳ 4.50, eleg. geb. n. á	6	50
Paganini, N., Gr. Etudes de Violon, transcrites pour Piano. (*Clara Schumann* gewidmet.)		
No. 1. G moll	1	50
- 2. Es dur	1	20
- 3. H dur (La Campanella)	1	80
- 4. E dur	1	—
- 5. E dur	1	—
- 6. A moll	2	—
Dieselben komplet in zwei Heften à	4	—
Dieselben komplet in 1 Bande. (V. A. 484)	5	—

Für das Pianoforte zu 4 Händen.

Symphonische Dichtungen für grosses Orchester. Bearbeitung für Pianoforte zu 4 Händen vom Komponisten.		
No. 1. Ce qu'on entend sur la montagne (nach *V. Hugo*)	5	50
- 2. Tasso. Lamento e Trionfo	4	50
- 3. Les Préludes (nach *Lamartine*)	4	20
- 4. Orphée	2	—
- 5. Prométhée	4	—
- 6. Mazeppa (nach *V. Hugo*)	4	50
- 7. Fest-Klänge	3	50
- 8. Héroïde funèbre	3	50
- 9. Hungaria	4	50
- 10. Hamlet	3	—
- 11. Hunnenschlacht (nach *Kaulbach*)	4	50
- 12. Die Ideale (nach *Schiller*). Arr. von *S. Sgambati*	6	75
Dieselben. 2 Bde. (V. A. No. 506/7) à ℳ 10.—. Eleg. geb. à	12	—
Fantasie und Fuge über den Choral »Ad nos, ad salutarem undam« a. d. Oper: Der Prophet von **Meyerbeer** für Orgel oder Pedalflügel oder Pfte. zu vier Händen	6	—
Fantasiestück über Motive aus Rienzi von Rich. Wagner (*A. Heintz*)	2	25
Aus **Rich. Wagner's** Lohengrin (*A. Horn.*)		
No. 1. Festspiel und Brautlied	3	50
- 2. Elsa's Traum und Lohengrin's Verweis an Elsa	2	—
Spinnerlied aus: Der fliegende Holländer von **Rich. Wagner** (*L. Köhler*)	3	—
Zwei Stücke a. **R. Wagner's** Tannh. u. Loheng.		
No. 1. Einzug der Gäste auf Wartburg	3	—
- 2. Elsa's Brautzug zum Münster	1	50
Aus **Rich. Wagner's** Tristan und Isolde: Isoldens Liebes-Tod. Schluss-Scene. Bearbeitet von *Alb. Heintz*	1	75
Transcriptionen aus **Rich. Wagner's** Opern. Für d. Pianof. zu 4 Händen. Komplet. 4. (V. A. No. 422) n. ℳ 6.—. Eleg. geb. n.	8	—

Für 2 Pianoforte zu 4 (8) Händen.

Die beiden Pianofortestimmen sind über einander gedruckt, so dass zur Ausführung 2 Expl. nöthig sind.

Concerto pathétique. Neue Ausgabe mit Zusätzen von Hans von Bülow. Partitur	5	—
—— Stimmen-Ausgabe (No. 18 der Bibliothek für 2 Klav., herausg. v. Anton Krause)	5	—
Eine Symphonie zu Dante's Divina Commedia für grosses Orchester. Bearbeitet für 2 Pianoforte vom Komponisten. Partitur	10	50
Dieselbe zu 8 Händen v. *Joh. v. Vegh* bearb.	14	50
Symphonische Dichtungen f. grosses Orch. Bearb. f. 2 Pianof. v. Komponisten. Part.:		
No. 1. Ce qu'on entend sur la montagne (nach *V. Hugo*) ℳ 6.50. No. 2. Tasso. Lamento e Trionfo ℳ 5.—. No. 3. Les Préludes (nach *Lamartine*) ℳ 5.—. No. 4. Orphée ℳ 2.50. No. 5. Prométhée ℳ 5.—. No. 6. Mazeppa (nach *V. Hugo*) ℳ 6.—. No. 7. Fest-Klänge ℳ 6.—. No. 8. Héroïde funèbre ℳ 3.50. No. 9. Hungaria ℳ 6.—. No. 10. Hamlet ℳ 3.50. No. 11. Hunnen-Schlacht (nach *Kaulbach*) ℳ 5.25. No. 12. Die Ideale (nach *Schiller*)	7	50
Dieselben. 2 Bde. V. A. No. 508. 509. á. ℳ 12 — Eleg. geb. à	14	—

Für Orgel — Harmonium — und Violoncello mit Pianoforte.

Der Choral: »Nun danket Alle Gott« für die Orgel gesetzt v. Komp. (Chor m. Begl. d. Trompeten, Posaunen u. Pauken ad lib.)	4	50
Ave Maria. Für d. Orgel eing. v. *A. W. Gottschalg*	1	—
Fantasie und Fuge über den Choral »ad nos, ad salutarem undam« a. d. Oper: Der Prophet von **Meyerbeer** für Orgel oder Pedalflügel oder Pfte. zu vier Händen.	6	—
Consolations. Transcrites pour Orgue — Melodium (Harmonium) par *J. Skiwa*	2	75
Consolations, transcr. pour Violoncelle avec Piano par *Jules de Swert*	3	—
Les Préludes. Für Harmonium und Pianof. eingerichtet von Aug. Reinhard	5	25
Orpheus. Für Harmonium und Pianoforte bearbeitet von Fritz Stade	2	75

Für grosses Orchester.

Symphonische Dichtungen. Partitur. gr. 8°.		
No. 1. Ce qu'on entend sur la montagne (nach *V. Hugo*) ℳ 12.—. No. 2. Tasso. Lamento e Trionfo ℳ 6.—. No. 3. Les Préludes (nach *Lamartine*) ℳ 7.50. No. 4. Orphée ℳ 3.—. No. 5. Prométhée ℳ 6.—. No. 6. Mazeppa (nach *V. Hugo*) ℳ 9.—. No. 7. Fest-Klänge ℳ 7.50. No. 8. Héroïde funèbre ℳ 4.50. No. 9. Hungaria ℳ 10.50. No. 10. Hamlet ℳ 3.50. No. 11. Hunnen-Schlacht (nach *Kaulbach*) ℳ 7.50. No. 12. Die Ideale (nach *Schiller*)	7	50
Stimmen hierzu:		
No. 1. Ce qu'on entend sur la montagne ℳ 20.25. No. 2. Tasso. Lamento e Trionfo ℳ 13.75. No. 3. Les Préludes (nach *Lamartine*) ℳ 12.50. No. 4. Orphée ℳ 8.—. No. 5. Prométhée ℳ 12.—. No. 6. Mazeppa (nach *V. Hugo*) ℳ 22.—. No. 7. Festklänge ℳ 12.50. No. 8. Héroïde funèbre ℳ 10.50. No. 9. Hungaria ℳ 19.50. No. 10. Hamlet ℳ 8.75. No. 11. Hunnenschlacht (nach *Kaulbach*) ℳ 19.—. No. 12. Die Ideale (nach *Schiller*)	17	50
Anhang. Varianten zu No. 7 Festklänge. Kürzungen und Errata	3	—
Le Triomphe funèbre du Tasse. Epilogue du poème symphonique »Tasso«. Partitur	3	50
Stimmen	8	—

Für Gesang

mit Orchester- und Orgel-Begleitung.

Eine Symphonie zu Dante's Divina Commedia f. gross. Orch. u. Sopran- u. Alt-Chor. Part.	16	50
Orchester und Chorstimmen	30	—
Sopran, Alt à	—	25
Missa quatuor vocum ad aequales (2 T. et 2 B.) concinente Organo. Editio nova. Partitur	4	50
Stimmen	3	—
Pater noster quatuor vocum ad aequales (2 T. et 2 B.) Concinente Organo secundum rituale S. S. ecclesiae Romanae. — Ave Maria, quatuor vocum concinente Organo. Partitur ℳ 1. 50. Stimmen	1	—

Druck von Breitkopf & Härtel in Leipzig.